Opłata pocztowa uiszczona gotówką.

Nr. 9. Kraków, wrzesień 1937. Rok XI.

PRZEWODNIK MŁODZIEŻY ŻEŃSKIEJ

Miesięcznik Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieży Żeńskiej archidiecezji krakowskiej

Adres: Kraków, Zwierzyniecka L. 1
Nr. konta P. K. O. . 405.996
Nr. telefonu . . . 184-77

PRENUMERATA
rocznie . . . . . . 4 — zł.
dla Oddziałów . . 2 — zł.

Jesienne odprawy okręgowe.

Z dniem 30 września rozpoczną się jesienne odprawy okręgowe. Będzie to zwyczajny przegląd pracy Oddziałów za ostatnie półrocze, omówienie trudności napotykanych w terenie, oraz otrzymanie programu pracy na okres zimowy. W dzisiejszym okólniku podajemy terminy odpraw od 30 września do 30 października włącznie, dalsze będą ogłoszone w okólniku październikowym. Okręgi: makowski, skawiński i niepołomicki ze względu na ich rozległość zostały podzielone, ażeby ułatwić druhnom dojazd do miejscowości w której odprawa będzie się odbywała.

Zaznaczamy przy tym, że Oddziały mogą się stawić tam, gdzie im dogodniej, ale prosimy bardzo, ażeby **wszystkie bez wyjątku** ze sprawozdaniem dokładnie wypełnionym **były obecne na odprawie.**

Kwestionariusze zostaną rozesłane **15 września,** pamiętajcie za tym prezeski, ażeby w razie nie otrzymania kwestionariusza zaraz donieść o tym do Sekretariatu, który wyszle drugi egzemplarz.

Zaczynamy odprawy jesienne w następującym porządku:

30 września okręg **Makowski** i **Mszański** w Rabce, msza św. o godzinie 9 rano, po czym odprawa w ochronce dla Oddziałów: Kasina-Mała, Krzczonów, Krzeczów, Lubień, Łostówka, Mszana Dolna, Niedźwiedź, Olszówka, Ponice, Raba-Niżna, Rabka, Skomielna-Biała, Spytkowice k/Chab., Węglówka.

1 października okręg **Makowski** w Jordanowie, ochronka godz. 10 rano, dla Oddziałów: Bystra, Jordanów, Łętownia, Naprawa,

Sidzina - Dolna, Sidzina - Górna, Skomielna - Czarna, Toporzysko, Wysoka.

2 października okręg **Makowski** w Makowie, ognisko K. S. M. Ż. godz. 9 rano, dla Oddziałów: Biała, Grzechynia, Juszczyn, Kojszówka, Maków, Osielec, Skawica, Wełcza, Wilczna, Zawoja, Żarnówka.

5 października okręg **Suski** w Suchej, Dom Katolicki, godz. 9 rano, dla Oddziałów: Bieńkówka, Błądzonka, Budzów, Jachówka, Jaszczurowa, Koszarawa, Krzeszów, Kuków - Górny, Kurów, Lachowice, Lachowice-Górne, Las, Mucharz, Ślemień, Śleszowice, Stryszawa, Stryszów, Stronie, Sucha, Świnna Poręba, Tarnawa-Dolna, Tarnawa-Górna, Zakrzów, Zembrzyce.

6 października okręg **Żywiecki** w Żywcu, ognisko K. S. M. Ż. godz. 9 rano, dla Oddziałów: Cięcina, Cisiec, Gilowice, Jeleśnia, Kamesznica, Lipowa, Łodygowice, Milówka, Moszczanica, Nieledwia, Pietrzykowice, Radziechowy, Rychwałd, Sporysz, Stary Żywiec, Ujsoły, Zabłocie, Żabnica, Żywiec.

7 października okręg **Bialski** w Białej, ognisko K. S. M. Ż. godzina 9 rano, dla Oddziałów: Bestwina, Biała, Biała Leszczyny, Buczkowice, Komorowice, Kozy, Mikuszowice, Szczyrk, Wilamowice.

8 października okręg **Nowogórski** w Trzebini, ognisko K. S. M. Ż. godz. 9,30 rano, dla Oddziałów: Babice, Balin, Bobrek, Byczyna, Chełmek, Chrzanów, Chrzanów-Kąty, Ciężkowice, Jankowice, Jaworzno, Jeleń, Kościelec Śląski, Krystynów, Kwaczała, Libiąż Wielki, Luszowice, Regulice, Szczakowa, Trzebinia.

12 października okręg **Skawiński** w Skawinie, ognisko K. S. M. Ż. godz. 9 rano, dla Oddziałów: Buków, Chorowice, Kopytówka, Krzęcin, Lusina, Marcyporęba, Mogilany, Pobiedr, Radziszów, Skawina, Skawina-Parafia, Skotniki, Wola Radziszowska, Tyniec.

14 października okręg **Skawiński** w Kalwarii, Dom Katolicki, godz. 9,30 rano, dla Oddziałów: Brody, Izdebnik, Kalwaria, Leńcze-Górne, Przytkowice, Stanisław - Dolny, Stanisław - Górny, Wysoka, Zebrzydowice.

15 października okręg **Wadowicki** w Wadowicach, Dom Katolicki, godz. 9 rano, dla Oddziałów: Andrychów, Chocznia, Inwałd, Jaroszowice, Frydrychowice, Klecza-Górna, Nidek, Przybradz, Radocza, Roczyny, Rzyki, Targanice, Tomice, Wadowice, Witanowice, Wieprz.

16 października okręg **Oświęcimski** w Kętach, ochronka godz. 9 rano, dla Oddziałów: Bielany, Brzeszcze, Brzezinka, Bulowice, Czaniec, Grojec, Jawiszowice, Kęty, Międzybrodzie - Bialskie, Osiek, Oświęcim, Polanka Wielka, Poręba Wielka, Witkowice.

20 października okręg **Wielicki** w Wieliczce, ochronka godz. 9 rano, dla Oddziałów: Bieżanów, Dobranowice, Dziekanowice, Kossocice, Ochojno, Piaski Wielkie, Prokocim, Siercza, Świątniki-Górne, Wieliczka, Wróblowice.

21 października okręg **Czernichowski** w Liszkach, Dom Katolicki godz. 9 rano, dla Oddziałów: Aleksandrowice, Burów, Cholerzyn, Czernichów, Czułów, Czułówek, Jeziorzany, Kaszów, Kamień, Krzeszowice, Liszki, Morawica, Mników, Nowa Wieś Szlachecka, Paczółtowice, Poręba Żegoty, Przeginia Duchowna, Rączna, Rusocice, Rybna, Tenczynek, Zalas.

23 października okręg **Myślenicki** w Myślenicach, w ochronce godz. 9 rano, dla Oddziałów: Biertowice, Brzezowa, Bysina, Dobczyce, Droginia, Głogoczów, Harbutowice, Jasiennica, Jawornik, Krzyszkowice, Myślenice, Palcza, Pcim, Rudnik, Stróża, Sułkowice, Wiśniowa, Trzebunia.

26 października okręg **Niepołomicki** w Niegowici, Dom Katolicki godz. 10 rano, dla Oddziałów: Brzezie, Fałkowice, Gdów, Grodkowice, Kłaj, Łapanów, Niegowić, Wieniec, Zbydniów.

28 października okręg **Niepołomicki** w Niepołomicach, Dom Katolicki godz. 9 rano, dla Oddziałów: Niepołomice, Podłęże, Staniątki, Wola Batorska, Zabierzów k. Niepołomic.

30 października okręg **Bolechowicki** w Zabierzowie, ochronka godz. 9 rano, dla Oddziałów: Bolechowice, Brzezie-Ujazd, Brzezinka, Kobylany, Nawojowa Góra, Radwanowice, Rudawa, Siedlec, Zabierzów, Zelków.

Podziękowanie.

Nie mogąc listownie podziękować za życzenia mi nadesłane na dzień moich Imienin tą drogą spełniam ten miły obowiązek. — Przede wszystkim dziękuję Przew. Księżom Asystentom za odprawione Msze św. w mojej intencji, XX. Sekretarzom Okręgowym, pp. Dyrektorkom za listy z życzeniami, wreszcie wszystkim drogim, ukochanym moim druhnom za pamięć o dniu mojej św. Patronki, ofiarowane Komunie św. i serdeczne listy, które w tak wielkiej ilości otrzymałam. — Za te miłe dowody pamięci składam wszystkim serdeczne „Bóg zapłać“. **Anna Orłowska.**

Protokół ze Zjazdu Delegowanych.

(Ciąg dalszy).

Ad 6. Sprawozdanie kasowe w imieniu Komisji rewizyjnej referuje p. insp. J. Lubowiecki odczytując na zakończenie następującą rezolucję: „XII Zjazd Delegowanych po wysłuchaniu sprawozdania kasowego Komisji rewizyjnej, według którego księgi kasy, oraz kwity, są w największym porządku przyjmuje je do zatwierdzającej wiadomości, wyraża Zarządowi podziękowanie za całoroczną pracę i na wniosek Komisji rewizyjnej uchwala mu pełne absolutorium“.

Ad 7. Zjazd po wysłuchaniu sprawozdania Sekretarki Gen. oraz sprawozdania kasowego Komisji rewizyjnej, oba te sprawozdania zatwierdził i udzielił Zarządowi pełne absolutorium.

Ad 8. Do Komisji-Matki na propozycję Sekretarki Gen. wybrano jednomyślnie następujące osoby: Ks. Władysława Grohsa z Czernichowa, p. Marię Ledochowską ze Skawiny, druhnę Małgorzatę Jachimiakową z Odrowąża, p. Anielę Pajdakówną z Podłęża, i druhnę Marię Sałapatkównę z Białej k. Makowa. Następnie przewodnicząca Zjazdu zarządziła 15-minutową przerwę.

Ad 9. Program pracy odczytała Sekretarka Gen., a na zakończenie przedstawiła projekt budżetu na rok 1938 zamykający się sumą 9.500 zł, tak po stronie dochodu jak i rozchodu. Po czym zgłosiła następującą rezolucję: „XII Zjazd Delegowanych po wysłuchaniu programu pracy oraz projektu na rok 1938 przyjmuje takowe do zatwierdzającej wiadomości“. Po krótkiej dyskusji rezolucję Zjazd uchwalił.

Ad 10. Dla uzupełnienia Zarządu Stowarzyszenia, Komisja-Matka zaproponowała: p. dr M. Kudlińską, p. H. Merunowiczówną, a jako delegatki na Zjazd Związkowy w Poznaniu: p. Annę Madeyską, p. Annę Stachurską, SS. Helenę Krzyżanowską i Marię Dańczak z Tenczynka, oraz S. Teklę Krachówną z Bobrku, zgłaszając następującą rezolucję: „XII Zjazd Delegowanych zatwierdza przedstawione przez Komisję-Matkę kandydatki do Zarządu Stowarzyszenia w osobach: p. dr Marii Kudlińskiej i p. H. Merunowiczównej, a na Zjazd Związkowy w Poznaniu w dniu 1 maja b. r. jako delegatki: p. Annę Madeyską, Annę Stachurską, SS. Helenę Krzyżanowską i Marię Dańczakówną z Tenczynka oraz Teklę Krachówną z Bobrku. W razie zaś gdyby powyższe kandydatki nie mogły jechać, Zjazd upoważnia Zarząd do wydelegowania w ich zastępstwie innych osób“. Rezolucję uchwalono.

Ad 11. Wobec braku wniosków w wolnych głosach poruszono sprawę zorganizowania przez Stowarzyszenie zbytu haftów, koronek, wyrobów trykotarskich i tem podobnych robót wykonywanych przez druhny, ażeby w ten sposób uchronić młodzież przed wyzyskiem żydowskim. W dyskusji zabierali głos: p. Ledochowska ze Skawiny i Ks. Kolber z Makowa, sprawę przekazano Zarządowi Stowarzyszenia.

Obecnych na Zjeździe było 254 delegatek, przedstawicielek 166 Oddziałów, druhen gości 408, 31 pań i Sióstr dyrektorek, 12 księży asystentów.

Ad 12. Odśpiewaniem hymnu „Boże coś Polskę“ Zjazd został zamknięty.

Anna Orłowska — Sekretarka Gen.

Dr Maria Dłuska — Prezeska.

Ks. Mateusz Zdebski
Asystent diecezjalny.

Doniesienia Sekretariatu.

Zbiórka w dniu „Święta Druhen“ obowiązuje każdy Oddział. Obliczenie pieniędzy musi być zrobione w tym samym dniu w obecności X. Asystenta lub p. Dyrektorki, którzy podpisują protokół wraz z prezeską i skarbniczką. Z zebranych pieniędzy 25% należy wraz z protokółem odesłać pod adresem Stowarzyszenia. Od tego obowiązku żaden Oddział nie może się uchylać.

Zbiórka na ociemniałych. Od Tow. Opieki nad Ociemniałymi otrzymaliśmy pismo z gorącą prośbą o pomoc w zorganizowaniu i przeprowadzeniu zbiórki na rzecz niewidomych na terenie całej diecezji.

Ministerstwo Spraw Wewnętrznych udzieliło pozwolenia (z dnia 26 lutego 1937 r. Nr A. P. 2—23) na zbiórkę ogólnopolską w dniu 19 i 20 września b. r.

Pragnęlibyśmy, aby jaknajwięcej Oddziałów przyszło z pomocą nieszczęśliwym niewidomym i zgłosiło jaknajprędzej swój udział w zbiórce, którą popiera i zachęca do niej Najprzewieleb. Książę Metropolita. Po otrzymaniu zgłoszenia prześlemy materiał propagandowy: ulotki, sprawozdania, plakaty, pocztówki i koniczynki do rozsprzedaży w dniach 19 i 20 września b. r., jak również szczegółowe instrukcje.

Rozpoczynamy kursa. Z nastaniem jesieni zbliża się sezon kursów praktycznych, a więc: gotowania, trykotarstwa, kroju i szycia, haftów. Należy już organizować i zgłosić się do Sekretariatu po odpowiednią instruktorkę. Warunki, na których instruktorki przeprowadzają wyżej wymienione miesięczne kursa: utrzymanie i mieszkanie z opałem i światłem, zwrot kosztów podróży z Krakowa i z powrotem, oraz 50 złotych miesięcznej pensji.

Konkurs oszczędności. W konkursie oszczędności P. K. O. bierze udział tylko 25 oddziałów, a to: Andrychów, Biała k/Makowa, Biały Dunajec, Bielany, Bestwina, Brzeszcze, Budzów, Bukowina Podszkle, Czaniec, Głębowice, Grzechynia, Kamesznica, Kurów, Luborzyca, Maków, Milówka, Niegowić, Paczółtowice, Radziszów, Spytkowice k/Zatora, Stryszawa, Sułkowice, Szaflary, Targanice, Wieniec i Wiśniowa. Zachęcamy wszystkie oddziały do przystąpienia do tego konkursu, a dla ułatwienia polecamy broszurę „Kółko oszczędności“, cena 50 groszy.

Zwracamy uwagę na konkurs, który będzie ogłoszony w Nr wrześniowym **„Młodej Polki“,** na temat artykułów o cnotach.

Starajcie się wziąć w tym konkursie jak najliczniejszy udział, przeczytawszy oczywiście bardzo uważnie oba te artykuły z Młodej Polki (Nr 12 z 1936 r. i Nr 8 z 1937 r.).

Skarbniczki! W Przewodniku Nr 7 apelowaliśmy do Was o wpłaty na zaległe składki i inne długi. Z przykrością stwierdzamy, że tylko cztery Oddziały: Aleksandrowice, Bulowice, Przybradz i Śleszowice spełniły ten obowiązek. Wobec zbiórki w dniu „Święta

Druhen", kasy wasze zostaną zasilone gotówką, liczymy za tym, że każda skarbniczka jako pierwszy obowiązek będzie uważała przesłanie raty na dług do Kasy Sekretariatu.

Oddziały założone w 1937 r.: Bobrek, Brzezinka ad Oświęcim, Brzezowa, Bysina, Chochołów, Chrzanów-Kąty, Czułówek, Goszyce, Jabłonka Orawska, Jawiszowice, Kamień, Kasina-Mała, Kłaj, Kościelec Śląski, Kraków — parafia św. Mikołaja, Kraków — parafia Najśw. Marii Panny na Nowej Wsi, Lipowa, Ludzimierz, Łostówka, Michałowice, Miętustwo, Nidek, Oświęcim, Poręba Wielka, Przeginia Duchowna, Russocice, Siercza, Staniątki, Skotniki, Tyniec i Wysoka k. Kalwarii. Nowe Oddziały witamy serdecznie w naszych szeregach i życzymy owocnej pracy organizacyjnej: „Szczęść Boże".

Nekrologi.

Ś. p. ks. Franciszek Żak, proboszcz i Asystent K. S. M. Ż. zmarł w Kozach, dnia 10 lipca b. r.

Ś. p. ks. Stanisław Kobyłecki, proboszcz i Asystent K. S. M. Ż. zmarł w Zembrzycach, dnia 26 lipca b. r.

Ś. p. ks. Teofil Papesch, proboszcz i Asystent K. S. M. Ż. zmarł w Czańcu, dnia 28 sierpnia b. r.

Dusze zmarłych Przewielebnych XX. Asystentów gorąco polecamy modlitwom wszystkich naszych druhen i członków współpracujących.

Przysposobienie rolnicze.

I. Termin zgłoszeń do konkursu na rok 1938 minął 31 sierpnia b. r. Jednak ze względu na zespoły, które z ważnych powodów nie miały dotychczas możności nadesłania zgłoszeń, ostateczny i nieodwołalny termin zgłoszeń przesuwamy do **dnia 10 września.** Po tym terminie zgłoszenia przyjmowane nie będą.

II. Zawiadamiamy zespoły pracujące w b. r., że formularze nr 2 „zakończenie konkursu w Oddziale" zostaną rozesłane w połowie września b. r.

Przypominamy także, że po dojrzeniu plonów, dokonanie zbiorów winno się dokonać komisyjnie, to znaczy w obecności przodowniczki i sądu konkursowego (2 lub 3 osób). Plon musi być zważony i waga jego zanotowana w dzienniczku. Protokół zbiorów ma być podpisany przez świadków (sąd konkursowy).

Zespoły winne po zbiorach zorganizować pokazy miejscowe swych plonów, dzienniczków itp. Pokazy miejscowe można organizować razem z zespołami męskimi i urozmaicić je pogadankami, deklamacjami, celem jaknajszerszej propagandy p. r. wśród starszych. O terminie pokazu należy zawiadomić Sekretariat Gen. parę dni wcześniej.

Należy także poczynić przygotowania do wystaw rejonowych, połączonych z egzaminem i przyznawaniem nagród, a więc przygotować pomieszczenia dla zwierząt konkursowych, sporządzić wykresy, wybrać najładniejsze okazy plonów.

O terminach wystaw rejonowych zostaną zespoły w swoim czasie zawiadomione.

Uczestniczki konkursu powinny przeglądnąć dzienniczki, uzupełnić w nich braki, opisać dokładnie konkurs, przeprowadzić kalkulację, oraz powtórzyć sobie wiadomości teoretyczne z broszur, aby egzamin na wystawie rejonowej wypadł jak najlepiej.

Obozy wypoczynkowe w. f.

Nasze obozy w. f. o charakterze wypoczynkowym odbyły się również w Węgierskiej Górce, w czasie od 1—15 lipca I turnus, od 15—31 lipca II turnus. W pierwszym turnusie wzięło udział 16 uczestniczek, w drugim turnusie 27.

Druhny wypoczęły solidnie i po dwóch tygodniach wracały do miast opalone, zdrowe, rozśpiewane i zadowolone. Większość z nich to pracownice fabryczne lub córki rodziców bezrobotnych, łaknące świeżego powietrza górskiego i wycieczek. Program pracy obejmował gimnastykę, gry ruchowe, gry sportowe, tańce i miał raczej charakter rozrywkowy. W pierwszym turnusie zgromadziło się kilka starych wygów obozowych i można było urządzać dalsze wycieczki; jedną wycieczkę dwudniową na Baranią Górę, do Zameczka Prezydenta w Wiśle, ze zwiedzeniem w drodze powrotnej: Izdebnej, Koniakowa i Kamesznicy. Wycieczki półdniowe lub jednodniowe odbyły się w najbliższe okolice, na piękne, zalesione szczyty, skąd można było napawać oczy ślicznym widokiem, patrzyć na kotlinę Węgierskiej Górki i domek obozowy, widoczny z wszystkich stron. Druhny z drugiego turnusu mniej wytrzymałe na dalsze wycieczki, dużo przebywały w lesie, w pobliskich górach na borówkach. Obozy te pozostawiły druhnom po sobie dużo słońca i radości w duszy, nabrały, wchłonęły tyle w siebie pogody, że im starczy na całą słotną jesień i zimę, aż do kursu narciarskiego.

Obydwa turnusy doszkoliły się w zakresie I-go stopnia. Druhny przeprowadzały zbiórki zastępów, każda opracowywała pogadanki i referaty, dbała o wzorowy porządek i ład. Ogniska propagandowe cieszyły się wielkim powodzeniem okolicznych wsi, gromadziły letników i miejscową ludność i miały charakter propagandowy. Zebrały się wyjątkowo uzdolnione i rozśpiewane druhny, a poziom artystyczny ognisk był wysoki.

Wizytowała obóz Sekretarka Generalna Stowarzyszenia p. Anna Orłowska, na której cześć urządzono ognisko o charakterze żywiołowo radosnym, obchodzono jednocześnie imieniny, gdyż przyjechała 24 lipca, czyli tuż przed imieninami. 26-go wszystkie druhny przy-

stąpiły do Komunii św. na intencję swojej Sekretarki Generalnej. Pod koniec obozu wizytowała obóz Wicedyrektorka Katolickiego Związku Młodzieży Żeńskiej, p. dr Czekańska, witana radośnie przez druhny i odprowadzana z żalem, podbiła swoją „groźną“ inspekcją wszystkie druhny w ciągu jednego dnia.

A teraz już miesiąc czasu upłynął od obozu, zostało tylko wspomnienie jasne, że „obozy! czarujące słowo, ma przedziwną moc, gdy je raz przeżyjesz, marzysz dzień i noc“, aby się do nich znów dostać jaknajprędzej. Spotkacie się druhny obozowniczki na terenie Oddziałów, praca, ład, karność w Oddziałach przypomną wam o tym coście z obozu wyniosły, a tętniące młodością, werwą, humorem piosenki rozsłonecznią wasze widne, lub szare, maleńkie ogniska, dodadzą mocy, zapału i siły wytrwania oraz iskierki, co rozpalą ogień wielki ukochania idei i pracy wśród Siostrzyc.

Wydawnictwa:

Wydawca: Sekreteriat K. S. M. Ż. — Redaktor odpowiedzialny: Anna Orłowska.